



Број: 17-14-1-4447-2/17
Сарајево, 07. новембра 2017. године

ПАРЛАМЕНТАРНА СКУПШТИНА
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ
- ПРЕДСТАВНИЧКИ ДОМ
- ДОМ НАРОДА



Предмет: Сагласност за ратификацију споразума, тражи се

У складу са чланом 16. Закона о поступку закључивања и извршавања међународних уговора ("Сл. гласник БиХ", бр 29/00 и 32/13), достављамо вам ради давања сагласности за ратификацију:

Споразум између Савјета министара Босне и Херцеговине и Владе Црне Горе о колокацији дипломатско-конзуларних представништава. Споразум је потписао г. Игор Црнадак, министар иностраних послова БиХ, 25. јула 2017. године у Сарајеву.

Будући да је Министарство иностраних послова БиХ надлежно за провођење поступка за закључивање овог амандмана, молимо вас да на састанке ваших комисија, односно сједнице Дома, поред представника Предсједништва БиХ, као предлагача, позовете и представника Министарства који заступницима, односно делегатима може дати све потребне информације.

С поштовањем,





MFA-BA-MPP
Broj: 08/1-23-05-5-15610-4/16
Datum: 25.10.2017.godine

PREDSJEDNIŠTVO BOSNE I HERCEGOVINE
SARAJEVO

PREDSJEDNIŠTVO			
BOSNE I HERCEGOVINE			
SARAJEVO			
PRIMLJENO: 06-11-2017 20.....			
Organizacija poštalo	Registracija datum	Priloga broj	Broj omjera
14	14-1	4441-1	

PREDMET: Prijedlog odluke o ratifikaciji Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore o kolokaciji diplomatsko-konzularnih predstavništava, dostavlja se

U prilogu akta dostavljamo Prijedlog odluke o ratifikaciji Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore o kolokaciji diplomatsko-konzularnih predstavništava, potpisan 25. jula 2017. godine u Sarajevu, na bosanskom, hrvatskom, srpskom i crnogorskom jeziku.

Predsjedništvo Bosne i Hercegovine je na 24. redovnoj sjednici, održanoj 5. maja 2016. godine, donijelo Odluku o prihvatanju Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore o kolokaciji diplomatsko-konzularnih predstavništava i ovlastilo ministra vanjskih poslova Bosne i Hercegovine da potpiše ovaj Sporazum.

Vijeće ministara Bosne i Hercegovine je na svojoj 118. sjednici, održanoj 19. oktobra 2017. godine, utvrdilo Prijedlog odluke o ratifikaciji Sporazuma između Vijeća ministara Bosne i Hercegovine i Vlade Crne Gore o kolokaciji diplomatsko-konzularnih predstavništava.

Molimo da Predsjedništvo Bosne i Hercegovine, u skladu sa odgovarajućim odredbama Zakona o postupku zaključivanja i izvršavanja međunarodnih ugovora ("Službeni glasnik BiH" broj 29/00 i 32/13), provede postupak ratifikacije navedenog Sporazuma.

S poštovanjem,

MINISTAR

Igor Crnadak

Prilog: kao u tekstu

**Споразум
између
Савјета министара Босне и Херцеговине
и
Владе Црне Горе
о
колокацији дипломатско-конзуларних представништава**

Савјет министара Босне и Херцеговине и Влада Црне Горе (у даљњем тексту: „Стране”),

полазећи од заједничких спољнополитичких циљева,

у жељи да успостављањем ближе међусобне сарадње допринесу економичности и ефикасности својих дипломатско-конзуларних представништава,

желећи да, кроз заједничко коришћење некретнина ван граница својих држава, допринесу унапређењу својих међународних односа и ширењу дипломатско-конзуларне мреже,

сагласиле су се о сљедећем:

Члан 1

Стране су сагласне да ће, тамо гдје постоји обострани интерес, заједнички обезбиједити просторије и услове за рад дипломатско-конзуларних представништава својих држава, сходно утврђеним приоритетима ширења дипломатско-конзуларне мреже.

Члан 2

Овај Споразум о колокацији подразумијева заједничко коришћење постојећих или обезбјеђење услова за заједничко коришћење нових просторија дипломатско-конзуларних представништава, укључујући и:

- заједничку набавку, одржавање и коришћење средстава и услуга неопходних за несметано функционисање дипломатско-конзуларних представништава,
- остваривање сарадње у циљу осигурања потребних безбједносних услова за функционисање дипломатско-конзуларних представништава те
- остале активности које би по потреби биле договорене између Страна.

Члан 3

Све трошкове који настану приликом реализације овог Споразума сносиће обје Стране, у складу са обострано договореним критеријумима и принципима садржаним у протоколима из члана 4 овог Споразума.

Члан 4

Министарство иностраних послова Босне и Херцеговине и Министарство иностраних послова Црне Горе ће у име Страна, у форми посебних имплементационих протокола, постићи сагласност о дипломатско-конзуларним представништвима која ће бити предмет колокације, као и о свим финансијским и административно-техничким условима за функционисање сваког појединачног представништва.

Стране су сагласне да посебни протоколи из претходног става не представљају међународни уговор и не подлијежу спровођењу интерних процедура неопходних за закључивање и ступање на снагу међународних уговора.

Члан 5

У циљу адекватне примјене овог Споразума, Стране се обавезују да једном годишње, а по потреби и чешће, организују редовне састанке на којима ће бити размотрена евентуална административна, техничка и правна питања која произилазе из његове примјене.

Члан 6

Овај Споразум не доводи у питање права и обавезе које произилазе из осталих међународних уговора чије су обје Стране чланице.

Члан 7

Сваки евентуални спор који би могао да настане приликом тумачења или примјене овог Споразума биће ријешен дипломатским путем.

Члан 8

Овај Споразум се закључује на неодређен период и ступа на снагу на дан пријема последњег писменог обавјештења којим Стране, дипломатским путем, информишу једна другу о испуњавању интерних правних процедура неопходних за његово ступање на снагу.

Члан 9

Овај Споразум може да буде измијењен и допуњен узајамном сагласношћу Страна, у писаној форми, и ступиће на снагу у складу са процедуром прописаном у члану 8 овог Споразума.

Члан 10

Свака од Страна може отказати овај Споразум тако што ће о томе информисати другу Страну, дипломатским путем, најмање шест мјесеци унапријед.

Сачињен у _____, дана _____ 2017. године у два истоветна примјерка, на српском, босанском, хрватском и црногорском језику, при чему су сви текстови једнако аутентични.

**ЗА САВЈЕТ МИНИСТАРА
БОСНЕ И ХЕРЦЕГОВИНЕ**

**ЗА ВЛАДУ
ЦРНЕ ГОРЕ**

Игор Црнадак
министар иностраних послова

проф. др Срђан Дармановић
министар иностраних послова